

Soroksári Hírlap

XIV. évfolyam 3. szám

2008. március 28.



A XXIII. KERÜLET ÖNKORMÁNYZATÁNAK HIVATALOS LAPJA

1848-ra emlékeztünk

Soroksár Önkormányzata március 14-én délelőtt 11 órakor emlékezett a forradalomra és szabadságharcra. Az ünnepségen jelen voltak: Dr. Hiller István kulturális miniszter a kerület országgyűlési képviselője, a kerület, a pártok, a kisebbségi önkormányzatok, az intézmények és a civil szervezetek vezetői. A rendkívül színvonalas műsort – verses, prózai idézetek, táncok – a Grassalkovich Antal Általános Iskola tanulói adták elő. A koszorúzással egybekötött megemlékezésen a Galambos János Zeneiskola fúvósai, a Pedagógus Énekkar, a Soroksári Férfikórus tagjai közreműködtek.

Geiger Ferenc polgármester

beszédében az emlékezni tudás fontosságát hangsúlyozta. Mint kiemelte, amikor visszatérünk múltunk nagyjaihoz, a történelmünk fordulópontjaihoz, akkor találunk leginkább magunkra. Ha szembe-sülünk a múlt eredményeivel, vívmányaival, akkor hiszünk leginkább a múlt alapjaira építve a jövőnkben. Forradalmárnak, szabadságharcosnak senki nem születik, hanem azzá válik. Ha a kor azt követeli, véráldozatot sem kímélő csatában, ha kell a hétköznapi kitarásával, szorgalmával, és a közösségben rejlő erő kiaknázásával, vagyis az összefogással.

Az 59-es is összekötésre kerülnek a korábban említett 36-ossal. A Jahn Ferenc Kórház és a Szentlőrinci úti lakótelep közötti szakasz teljesen kiesne, ezt a részt csak a 123-as szolgálná ki. Emellett az összevonott járat ritkábban közlekedne, mint a korábbi járatok bármelyike.

Betétjárat indulna 66A jelzéssel a Határ úttól Pesterzsébeten, Baross utcáig. A 66-os a belső szakaszon ritkábban járna, a soroksári és külső pesterszébeti szakaszon pedig drasztikus ritkulást terveztek. A piros 66-os pótlás nélkül megszűnne. A 166-os Pesterzsébeten meghosszabbított útvonalon a Gubacsi útig közlekedne. A 123-as já-

rat ritkulna. Az éjszakai járat, amiért éveig harcoltunk, teljesen megszűnne. Mint ahogy az a fentiekből is kiderül, Soroksár lakosai az eddigieknél is körülményesebben, több átszállással, lassan érhetnek el úti céljaikat.

Ezért Soroksár Képviselő-testülete 2008. március 18-ai ülésén határozatban utasította el a tervezett Paraméterkönyvet és felkért, hogy levélben szólítsam fel a fővárosi Önkormányzatot és a BKV Zrt-t, hogy ezt a tervezetet vessék el, és az új Paraméterkönyv összeállításánál vegyék figyelembe a kerület javaslatait.

Geiger Ferenc
polgármester



Tájékoztató

Tájékoztatjuk a tisztelt lakosságot, hogy a BKV Zrt. február 21-én bemutatott Paraméterkönyvet önkormányzatunk tanulmányozta, és úgy ítélte meg, hogy Soroksár amúgy is problémákkal terhelt közlekedési viszonyait a változások még hátrányosabban érintenék. Csak néhány adatot közlünk a tervezett változásokból: a Tököl Ráckeve közötti szakaszon a HÉV üzemideje egy órával rövidebb lenne, követési ideje délután 36 perc helyett 60 perc lenne, Dunaharaszti és Tököl között munkanapokon reggel 12 helyett 15, napközben 20-40 helyett 20 perccel csökkent közlekedne. Hétféteken

30 perc helyett 60 perccel csökkent közlekedne. Budapest, Közvágóhíd és Dunaharaszti közötti belső szakaszon a reggeli csúcsidőben 12 helyett 15, napközben 20 helyett 30, délután 12 helyett 20 perccel csökkent közlekedne.

A 19-es buszjárat új száma 36-osra változna, bizonyos szakaszon összevonásra kerülne az 59-essel, és ritkábban is közlekedne. A Jahn Ferenc Kórház és a Gubacsi út közötti pesterszébeti szakaszon részben a módosított 48-as pótlás majd, de ritkábban.

A 48-as busz Csepel Határ út helyett a Soroksári Auchan Áruházig közlekedne, és ritkábban.

Majális

Programtervezet

10.00	Aerobik bemutató
10.40	Puding és Palacsinta Szórakoztató műsor gyerekeknek
11.40	Klemy műsora
12.15	Édesanyák köszöntése
12.30	Nemzetiségi táncok Soroksári Német Nemzetiségi Tánc-együttes (német, magyar táncok), Jantra Táncgyüttes, (bolgár táncok), roma táncok
13.50	Májusfa állítás
14.00	Kutyakiképző Iskola bemutatója
15.00	Baby Gabi
15.40	Maróth Viki és a Novakultúr Zenekar
16.15	Nádas György
17.00	Kefir a V-Techből
17.30	Csepregi Éva & Végvári Ádám
18.30	Hangulat Band – színelőadás

A programok alatt a tavalyi évhez hasonlóan fedett nézőtér várja az érdeklődőket. Egész nap folyamán hideg – meleg ételkínálattal áll a büfé a vendégek kiszolgálására. Délelőtt a színpad melletti sátorban óvónők foglalkoztatják a gyerekeket.

Következő lapzárta: 2008. április 11.
Következő megjelenés: 2008. április 25.

VÁROSHÁZI NAPLÓ

2008. március 18.

mával kapcsolatban. Ezúton tájékoztatta a testületet és a lakosságot, hogy a 2007-es jóveldelméből nettó 3 millió forint összegben támogatott civil szervezeteket, alapítványokat. Ezek mindegyike esetében rendelkezik csekkel, utalás igazolással, vagy készpénz átadási igazolással.

A polgármesteri tájékoztatóval kapcsolatban a képviselők az írást érdeklődtek, hogy a térfigyelő kamerákkal lehet-e sebességet mérni, illetve, hogy mikortól él az a rendelet, hogy a gyorsajtási ügyekben az önkormányzat is eljárhat, illetve a szabálysértési bírság egy része az önkormányzatot is megillette.

A polgármester elmondta, hogy a sebességmérésére speciális mérő műszerekre van szükség, mely on-line kapcsolatban van a BM-mel. Megállapodást kell kötni a BRFK-val azzal kapcsolatban, hogy milyen részarány illeti meg az érintett önkormányzatot. Dönteni kell arról, hogy melyik megoldás költségkímélőbb; ha az önkormányzat pályáztatás után leszzerződik olyan céggel, mely

rendelkezik már ilyen műszerrel, vagy új státuszt létesít és beszerzi a műszereket. Mindenesetre még várni kell, mert egyelőre a rendelkezés csak arról szól, hogy május 1-től élhetnek ilyen jogkörrel az önkormányzatok, de végrehajtási rendeletet még nem alkottak.

Szintén felmerült kérdésként a viharokkal kapcsolatban, hogy milyen jogon távolított el az önkormányzat reklámtáblákat a közterületekről.

A polgármester elmondta, hogy közel 400 reklámtábla található Soroksár területén, és ezeknek alig a tizede rendelkezik építési engedéllyel. A jogszerűség kérdése inkább azokkal kapcsolatban merülhet fel, akik a reklámtáblákat engedély nélkül kihelyezték. Az önkormányzat a balesetveszélyes, kidőlt táblákat távolította el.

Az ún. Paraméterkönyvvel kapcsolatban úgy döntöttek, hogy testületi határozatot hoznak a napirendek tárgyalása után, melyben elutasítják az abban foglaltakat.

A polgármesteri tájékoztató, az azzal kapcsolatban feltejt kérdések és a napirend előtti hozzászólások után az alábbi napirendeket tárgyalta a testület.

✓ Javaslatot fogadtak el a reklámhordozók és hirdetésmenyek elhelyezésének, közzétételének szabályairól szóló rendelet megalkotására, valamint a közterülethasználatról szóló 25/2004. (IV.23.) rendelet módosítására.

A Képviselő-testület a 2008. február 19-ei ülésén már tárgyalta fent megjelölt napirendi pontot, mely keretében az előterjesztés határozati javaslatát elfogadta, azonban a beiterjesztett rendeleteket nem. Az elfogadott határozatot – tekintettel arra, hogy a rendeletek nem kerültek elfogadásra – szükségessé vált módosítani.

A rendelet-tervezet díjtétel táblázatán időközben átvezették az üzletek működésének rendjéről, valamint az egyes üzlet nélkül folytatható kereskedelmi tevékenységek végzésének feltételeiről szóló 133/2007. (VI.13.) Korm. rendelet (a továbbiakban: Kr.) 4. sz. mellékletében bekezdettelt változásokat.

Budapest Főváros XXIII. kerület területén a közterületi reklámozás/reklámoztatás, a kerületben jelenlévő óriásplakátok ügye hosszú ideje napirenden lévő kér-

dés, melyről a Testület korábban határozatot is hozott. Az Országgyűlés 1997-ben törvényt alkotott a gazdasági reklámtévékenységről (1997. évi LVIII. tv.), amely azonban a szabadtéri reklámhordozók elhelyezésére vonatkozóan útmutatást nem tartalmaz.

Sajnos központi jogszabály még azóta sem született ebben a kérdésben, ezért azt a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény (a továbbiakban: Ötv.) 16. § (1) bekezdése értelmében az Önkormányzat saját rendeletével kell szabályozza.

Az önkormányzat a kerületbe bevezető utak, ezáltal a jelentős átmenő forgalom miatt számottevő szabadtéri reklámhordozó vagyonnal rendelkezik. Ennek hasznosítása lehetőség, a közterületi reklámozás és hirdetés szabályozottá tétele pedig jogos elvárás, melyen keresztül egységes, a kerületre jellemző, az épített környezethez illő reklámhelyezést lehet elérni. A reklámhordozók kihelyezésének szabályozása az egységes, esztétikus megjelenésen túl biztosíthatja, hogy az önkormányzatnak a reklámhordozók bérbeadásából egy évre előre tervezhető bevétele is legyen.

A reklámtévékenység szigorúan szabályozott és megfelelő szakmai

felkészülést igényel több területen is (pl. reklám-, hirdetési, szerzői jog, építési szabályok stb. ismerete), ami felveti az úgynevezett reklámgazda-szerepkör szükségességét. A reklámgazdának teljes körű garanciát kell vállalnia az arculat megőrzéséért, ide értve az engedély nélküli, a lejárt határidejű reklámok, reklámhordozók, valamint a tilos reklámok, hirdetések eltávolítását is.

A reklámgazda tevékenység végzéséhez az önkormányzat és a polgármesteri hivatal megfelelő apparátussal nem rendelkezik, ezért indokolt, hogy a reklámgazda szerződés megkötése egy arra alkalmas szakcéggel történjen meg. A cég kiválasztása az elvégzésük szerint – a szakmai hozzáértés biztosítása érdekében – kétfordulós, nyilvános pályázat alapján történne.

A pályázat nyertese, a közterületi reklámhasználó szervezet végezne el a reklámhordozók kihelyezésével, a bérleti szerződések megkötésével, a bérleti díjak beszedésével, a reklámok/hirdetmények nyilvántartásával kapcsolatos valamennyi feladatot. Ezáltal biztosítani lehetne mind a magán-, mind a közterületen elhelyezett reklámszerek ellenőrzését, hatékony fellépést az engedély nélküli reklámberendezések telepítésével szemben.

A pályázati kiírás szövegének jóváhagyását, valamint a beérkezett pályázatok elbírálását a Gazdasági Bizottság fogja végezni.

Szükségessé vált a közterülethasználatról szóló rendelet módosítása is a jogszabályi változás miatt.

✓ Javaslatot fogadtak el a Budapest XXIII. kerületi Városrendezési és Építési szabályzatról (KVSZ) szóló 25/2003.(VII.18.) Ök. sz. rendelet módosítására (Gyáli patak menti beépítellen terület)

A szabályozási terv célja: Jelen tervezési munka célja a terület jelentősebb részére vonatkozó 50/1999. (XI. 26.) Ök. rendeletben, valamint annak mellékletét képező szabályozási tervben rögzített szabályozási paraméterek és előírások felülvizsgálata nyomán egy új szabályozás elkészítése, melyet a területen az elmúlt évek során megváltozott körülmények és lehetőségek tesznek indokolttá.

A szabályozási terv célja: A hatályos rendeletben, valamint annak mellékletét képező szabályozási tervben rögzített övezeti paraméterek és előírások nem veszik

figyelembe a területen az elmúlt évek során megváltozott körülményeket és lehetőségeket. A vizsgálatok során bebizonyosodott, hogy a jelenleg hatályos tervben a közterület kialakítások túlzóak, melyek növelik a kivitelezési költségeket, valamint a jelenlegi tulajdonviszonyokat is figyelmen kívül hagyják. Továbbá, a jelenlegi szabályozási terv a területen jelentős mértékű, de a kerület központjának közelsége miatt teljesen felesleges intézményi jellegű területfelhasználást is megengedő területet határoz meg. A jelen viszonyok között szükségessé vált egy differenciáltabb – a realizálódott fejlesztési szándékoknak megfelelő – területfelhasználást és eltérő lakásszámot, valamint ennek és a kialakult településkarakternek alárendelt övezeti paramétereket és előírásokat meghatározó szabályozás.

A tervezési terület jelenleg be nem épített részén a tervben kiszabályoztak több új utcát. Ezek közül egy a meglévő Középtemető utca, egy a meglévő Szitás utca, egy pedig a meglévő Lápos utca meghosszabbításának tekinthető. A szabályozással érintett terület lakóterületi részének új útjai, összhangban a meglévő utcák többségével, 12 m szabályozási szélességűek.

Ettől eltérő kialakítású a MÁV vonal mentén kiszabályozott új út, amely 16 m szabályozási szélességű és a meglévő Sínpar utca folytatásának tekinthető. Az utca kialakításából fakadóan a Sínpar utca jelenleg kiépített része a jövőben zsákutcaként fog funkcionálni. A 16 m-es szélesség oka, hogy ez az utca tárja fel a vasút mellett kialakításra kerülő munkahelyi területet. A területen teherforgalmat bonyolítani a jövőben, a közeli lakóterületek védelmének érdekében csak ezen az egy utcán lehet. Ezt a védelmet hivatott biztosítani a Sínpar utca meglévő és új szakasza közti védőerdősáv, valamint a munkahelyi terület Középtemető utca és a közvetlenül szomszédos lakóterület felől kötelezően – a kor műszaki és esztétikai követelményeinek megfelelően – kiépítendő zajvédő fal.

✓ Módosították a 25/2005. (VI.19.) civil szervezetek számára nyújtott támogatások rendjéről szóló rendelet. A rendeletben néhány fogalom pontosítása vált szükségessé. Ezek a pontosítások egyértelműsítették a támogatás felhasználásának lehetőségeit, az

VÁROSHÁZI NAPLÓ

2008. március 18.

elszámolás során betartandó szabályokat.

✓ Módosították a Képviselő-testület Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 50/2004. (VI.18.) rendeletet. A képviselő-testület 2008. február 19-én megtartott ülésén módosította az önkormányzat vagyonának értékesítése, hasznosítása során alkalmazandó versenyeztetési eljárásról szóló 15/2004. (III.26.) számú, az önkormányzat vagyonáról, a vagyon-tárgyak feletti jog gyakorlásáról szóló 32/2004. (IV.23.) számú, az önkormányzat tulajdonában álló nem lakás céljára szolgáló helyiségek bérbeadásának feltételeiről szóló 30/2004. (IV.23.) számú, az önkormányzat tulajdonában lévő nem lakás céljára szolgáló helyiségek elidegenítésének feltételeiről szóló 29/2004. (IV.23.) számú, valamint az önkormányzat tulajdonában lévő lakások elidegenítésének feltételeiről szóló 31/2004. (IV.23.) számú rendeleteit.

A bekövetkezett változásoknak megfelelően módosítani kellett a Budapest Főváros XXIII. kerület Soroksár Önkormányzat Képviselő-testületének Szervezeti és Működési Szabályzatáról szóló 50/2004. (VI.18.) számú rendeletét is.

✓ Javaslat fogadtak el együttműködési megállapodás megkötésére Pesterzsébet Önkormányzatával a felnőtt háziorvosi ügyelet ellátására vonatkozóan.

Az egészségügyről szóló 1997. évi CLIV. törvény 152. § (1) bekezdés c) pontja alapján az alapellátáshoz kapcsolódó ügyeleti ellátás biztosítása a helyi önkormányzat feladata. A felnőtt háziorvosi ügyelet ellátására Megbízási szerződést kötött Budapest Főváros XXIII. kerület Soroksár Önkormányzat a Falck Személyi Orvosi Szolgálat Korlátolt Felelősségű Társaság (1025 Budapest, Kápy u. 49/b.) és Pesterzsébet Önkormányzatának Egészségügyi Intézménye (1205 Budapest, Jókai Mór u. 74-76.) [1997. 04. 26-tól 1997. 04. 18-ig, a közbeszerzési pályázat eredményhirdetését követő 30. napig, majd 1998. 02. 01-től]. (A FALCK S.O.S. Kft neve megváltozott, új elnevezése: FÖNIX S.O.S. Egészségügyi Szolgáltató Zártkörűen működő Részvénytársaság 1125 Budapest, Diós árok 1-3.)

A feladatellátás Pesterzsébet Önkormányzatának Egészségügyi Intézménye 1203 Budapest, Jókai Mór u. 74-76. szám alatti telephelyén történik. Pesterzsébet lakosai mellett Soroksár lakosai is

itt vehetik igénybe. Pesterzsébet Önkormányzatának képviselő-testülete a 245/2007. (VII. 19.) Ök. számú határozata alapján az önkormányzat közbeszerzési eljárást folytat a felnőtt háziorvosi ügyeleti ellátásra.

A közbeszerzési eljárás szakmai előkészítése során merült fel az igény – az ügyeleti ellátás céljára közösen használt helyiség jogi és pénzügyi helyzetének egyértelművé és kiszámíthatóvá tétele érdekében – a közös használat szabályozására. Optimális megoldást az együttműködési megállapodás aláírása jelenti.

✓ Módosították a Galéria '13 Soroksár Kulturális Szolgáltató Kht. alapító okiratát. 2008. január 1-től módosult a gazdálkodó szervezetek ágazati besorolása, ezért szükséges az alapító okirat módosítása. A képviselő-testület a 2008. január 22-ei ülésén a 15/2008. (I. 22.) Ök. sz. határozatával további öt évre Sasvári Ilonát bízta meg a Kht. vezetésével. A változást az alapító okiraton át kellett vezetni.

✓ Javaslat fogadtak el a Soroksári Szociális Foglalkoztató Kht-val közhasznú megállapodás megkötésére. A Soroksári Szociális Foglalkoztató Kht. 2008. évi önkormányzati támogatása összegét 21.000.000 Ft-ban határozta meg a Képviselő-testület.

A közhasznú szervezetekről szóló 1997. évi CLVI. törvény 14. § (2) – (3) bekezdése szerint: „(2) A közhasznú szervezet az államháztartás alrendszerétől – a normatív támogatás kivételével – csak írásbeli szerződés alapján részesülhet támogatásban. A szerződésben meg kell határozni a támogatással való elszámolás feltételeit és módját.

(3) A (2) bekezdésben foglaltak szerint igénybe vehető támogatási lehetőségeket, azok mértékét és feltételeit a sajtó útján nyilvánosságra kell hozni. A közhasznú szervezet által nyújtott cél szerinti juttatások bárki által megismerhetők.”

A képviselő-testület az 559/2007. (XII. 4.) Ök. sz. határozattal döntött a Soroksári Szociális Foglalkoztató Kht. nonprofit gazdasági társasággá (Kft.) alakításáról, de a Cégbíróság még nem jegyezte be, ezért a közhasznú megállapodást a Soroksári Szociális Foglalkoztató Kht-val kell megkötöni.

✓ Javaslatot fogadtak el iskolai és óvodai körzetek utcajegyének kiegészítésére.

✓ Tájékoztatót hallgattak meg a

Fővárosi Tűzoltóparancsnokság XX-XI. és XXIII. kerületi Parancsnokságának 2007. évi munkájáról.

Az utolsó napirend keretében meghozták a határozatot, melyben elutasították a BKV által ismertetett Paraméterkönyvet, és a határozatban felkérték a BKV. Zrt.-t, hogy a Paraméterkönyv összeállításánál vegyék figyelembe az önkormányzat javaslatait.

Szintén határozatot hoztak ön-rész biztosítására a Közép-magyarországi Régió által meghirdetett „Budapesti kerületi központok fejlesztése” című pályázaton való részvételhez. Ezzel kapcsolatban 2008. április 2-án 17.30-kor lakossági fórumot is tartanak a Táncsics Mihály Művelődési Házban. (lsl.: 5. o.)

Képviselői fogadóórák

Dr. Hiller István, országgyűlési képviselő
Táncsics Mihály Művelődési Ház
Minden hónap első szerda 17.30 - 19.00

Fidesz – Magyar Polgári Szövetség
Országgyűlési Képviselőcsoport
Kubátov Gábor a Fidesz-MPSZ parlamenti képviselője:
minden hónap harmadik szerdáján, 17-18 óráig

Fővárosi Közgyűlés
Fidesz – Magyar Polgári Szövetség Képviselőcsoportja
Orbán Gyöngyi a Fidesz-MPSZ fővárosi képviselője:
minden hónap első hétfőjén, 17-18 óráig
László Zoltán a Fidesz-MPSZ fővárosi képviselője:
minden hónap második hétfőjén, 17-18 óráig
Helyszín : Közösségi Ház, 1238.Budapest, Grassalkovich út 154.

Tisztelt Soroksári Lakosok!

Soroksár Önkormányzata Civil Frakciója áldott szeretetteljes húsvéti ünnepeket kíván minden kedves Soroksári Lakosnak.

Geiger Ferenc polgármester,
Szrimác Ferenc alpolgármester,
Atkari Győző, Fuchs Gyula, Kolosi Ferenc,
Mikó Imre, Réti Béla Gábor, Seres Béla képviselők
Budapest, 2008. március 18.

Tisztelt Soroksári Lakosok!

A Fidesz- Összefogás Soroksárért Frakció ezúton is kíván áldott, békés húsvéti ünnepeket Soroksár jó akarató lakosságának.

Dobi Lászlóné, Egresi Antal, Kovács Attila,
Prekterné Márton Ilona, Unyi János Antal
Budapest, 2008. március 18.

Tisztelt Soroksári Lakosok!

Az MSZP-SZDSZ Frakció tagjai ezúton is kívánnak kellemes húsvéti ünnepeket minden soroksári lakosnak.

Kivágó Ivánné alpolgármester,
Kiss Jenő, Mezei József, Somogyi László,
Tűskés Józsefné képviselők
Budapest, 2008. március 18.

Kedves Soroksári Lakosok!

A magam és a Polgármesteri Hivatal minden dolgozója nevében kívánok minden soroksári lakosnak áldott húsvéti ünnepeket.

Dr. Homonnai Ildikó
Jegyző
Budapest, 2008. március 18.

A Húsvétban rejlő ajándékok

Halála előtt, az utolsó vacsorán Jézus búcsúzik övéitől. De nem csupán arról beszél, hogy itt kell hagynia őket, hogy nem lehet többé velük, hanem ígéretet is tesz, hogy olyan ajándékokat fog adni, melyeken keresztül gondoskodni fog övéiről, hogy ne érezzék elhagyatottnak, árvának, magányosnak magukat.

A búcsúzás minden ember számára fájdalmas. Még akkor is nehéz megélni, ha tudjuk, hogy hosszabb-rövidebb idő múlva újra találkozunk. Még inkább fájdalmas akkor, amikor szembesülünk azzal a ténnyel, hogy itt, ebben a földi életben többé már nem lesz rá lehetőség. Minden bizonnyal valamit megéreztek az apostolok is az elválás szomorúságából, hiszen amely szavakat Jézus használ, megéreztetni velük azt, hogy valami rendkívülire készül. Szent János evangéliumában olvassuk: „Előre megmondtam nektek, mielőtt megtörténnék, hogyha majd bekövetkezik, higgyetek.” És valóban, amit földézünk, ezekben a napokban Jézus szenvedéséből, kereszthalálából és föltámadásából, azt a saját egyéni életünkkel kell megélnünk, hogy ami bekövetkezik, abba ne készületlenül induljunk – persze, nem lehet mindenre fölkészülni.

Jézus ajándékokat ígér. Először is azt mondja: „Békességet hagyok rátok”. –A keleti ember számára ez a békesség nagyon fontos ajándék, de nekünk is, a ma emberének. A Szentföldön, mind a mai napig úgy köszöntik egymást az emberek: „Sháalom! – Szálám! – Szálem!” vagyis „Béke, Békesség!” És tapasztaljuk is, hogy ez a békesség mennyire törékeny dolog. Vigyázni kell rá, és valójában emberileg nem nagyon lehet megteremteni. Olyan furcsa az a kifejezés, amelyet egyre többször hallunk napjaink híradásaiban, hogy „békefenntartó erők” állomásoznak egyes országokban. Hát milyen béke az, amelyhez erő kell? Milyen béke az, amelyet ki kell kényszeríteni, esetleg fegyverrel, emberek szabadságának korlátozásával esetleg elpusztí-

tásával? A minap az egyik politikus azt mondta, hogy a békesség, „a megbékélés az erősek gesztusa”. Hát én azt hiszem, hogy nem itt kell keresni, hanem valahol sokkal mélyebben.

Ezért mondja Jézus: „Békességet hagyok rátok, az én békém, de nem úgy, ahogy a világ adja”. Hiszen a világnak a békéje nem a problémák megoldása, hanem valamit odanyújt, hogy elfedje, hogy elfeledkezzünk arról, ami valójában gond és probléma. És nem lehet így megoldani a népek közötti békétlenséget sem. Persze fegyverrel ki lehet kényszeríteni, a békétlenkedőket félre lehet állítani, esetleg el lehet pusztítani. De meddig marad, meddig lesz béke ebből?

Sokkal inkább az a béke, amelyet Jézus kínál. Amelyet ajándékként nyújt át nekünk, valójában Őbelőle származik. Abból a jézusi gesztusból, amellyel el tudta fogadni az ellenségei közelségét, amellyel oda tudta áldozni önmagát a kereszten: „Atyám, kezembe ajánlom lelkemet!” Ez az a béke, amelyre nekünk is szükségünk van, ez az a béke, amely a léleknek, a szívnek a mélyén születik meg, és kiárad az emberre. És ezzel a békességgel, ennek a békességnek, a békének a birtokában tud szeretettel válaszolni az emberi

gyűlölködésre, a rágalmazásra, a megbántásokra, és ezzel a békességgel tudjuk elfogadni életünk nagy veszteségeit is, mert ez a béke Krisztus békéje. Aki azt is ígérte, hogy a békességben élők, boldogok, mert Isten fiainak hívják majd őket!

Persze egyre inkább érezzük ennek a szükségességét, és egyre jobban vágyódunk, hogy ez a békesség töltsön el bennünket, családjainkat és ezt az egész világot. De hát hogyan? Jézustól távol, az ő eszméitől elfordulva nem lehet a miénk ez a béke. Ez a béke ott kezdődik az embernek a szíve mélyén, amikor átérzi annak a sürgősségét és fontosságát, hogy életét rendbe kellene tenni, le kellene tenni, meg kellene szabadulni azoktól a bűnöktől, amelyek elválasztanak bennünket az isteni, de az emberi szeretettől is.

És valójában ez a legnehezebb lépés. A nagy szentek, az emberi történelem hiteles nagyjai megélték, és meg tudták tenni ezt. A nagy betegek is el tudnak jutni életüknek ehhez a pillanatához, hogy rendezzék a dolgaikat az Istennel, emberrel és akkor lesz övék ez a belső béke. Lehet, hogy még nagyobb fájdalmak törnek rájuk, de a lélek mélyén ott van a béke, az elfogadás, az a bizalom, hogy ez a szenvedés nem önmagáért van, hanem egy eszköz. Ahogy

az apostoloknak is át kellett menni ezen a megütszúláson, hiszen Jézus az utolsó vacsora alkalmával, itt a búcsúzkodáskor mondja, hogy „békességet adok nektek”, és amikor föltámad, az első, amit mond, amit húsvéti örömmel kíván, sőt nekik ajándékoz: „Békesség nektek!”

És van egy másik ajándék, a Szentléleknek a kiáradása, az az erő, az a vigasztalás, az az igazság, amelyet Jézus ugyancsak nekik ígért. És majd itt lesz az a nagy változás, hogy mernek odaállni a világ elé, merik hirdetni Krisztus életét, az ő példáját, ezt az új életvitelt, amelynek valamilyen szinten mi is részesei vagyunk, és ekkor lesz az övék az igazi békesség, amellyel el tudják fogadni még a halált is, a vértanúság tanúságtételét.

Ezért van hát szükségünk a Szentlélek ajándékára, hogy Ő késztesse, Ő formáljon bennünket, hogy a szívünket eltöltse az a béke, amelyet nem a világ, hanem az Üdvözítő ad, és így tudjuk elfogadni életünk felől az Isten rendelését. Így válunk Húsvéti emberekké, akikben él a remény, a nagylelkűség, a bizalom, a szeretet, mert Krisztus magajándékoz minket az ő békességével és a Lélek erejével. Rajtunk áll, hogy el tudjuk-e mindezét fogadni.

2008. március 16.

Szerencsés Zsolt



EGÉSZSÉG

Jahn Ferenc Dél-Pesti Kórház Urológiai Osztályának bemutatkozása

Az urológia, a női és férfi húgyutak (vese, húgyvezeték, húgyhólyag, húgycső), valamint a férfi nemi szervek megbetegedéseivel (daganatok, húgyúti kövesség, gyulladások, egyéb működészavarok stb.) foglalkozik. Osztályunkon, valamint járó beteg rendeléseinken a fenti kórképek diagnosztikája, konzervatív és műtéti kezelése történik. Urológiai daganatos betegek, elsősorban a heredaganatok ellátásában országos centrumként működünk. Megfelelő személyi és tárgyi feltételekkel rendelkezünk, mind a feltérásos, mind az endoszkópos (ezen belül az un. laparoszkópos) műtétek elvégzéséhez.

A Jahn F Kórház Urológia osztálya a főépület 7. emeletén található. Területi kötelezettségnek megfelelően, közel 500 000 ember (Budapest XVIII., XIX., XX., XXI., XXII., XXIII. kerület, Dabas, és környéke, valamint Gyál és környéke) ellátását végezzük. Az osztályra felvett betegek száma az elmúlt évben meghaladta a 3000 főt. A betegek 2/3-ánál műtetre is sor került.

Az osztály vezetője, dr. Tenke Péter, jelentős hazai és nemzetközi elismertségnek örvend, Országos Szakfelügyelő Főorvos. A vezetése alatt álló osztályon 7 szakorvos, 3 szakorvosjelölt, 18 szakápoló dolgozik, akiknek összehangolt munkája elengedhetetlen feltétele a gyógyításnak.

Osztályunk:
Dr. Szellei Péter főorvos
Dr. Siller György főorvos
Dr. Pálfi Zoltán adjunktus
Dr. Bálint Péter alorvos
Dr. Piróth Csaba alorvos
Dr. Ashaber Dávid szakorvos

Mit kell tudni a prosztatabetegségekről?

Mi a prosztata? Prosztátája (dülmrigye) csak férfiaknak van. Normális gesztenye nagyságágú mirigy, ami az ondóképzésben vesz részt. Közvetlenül a húgyhólyag alatt fekszik, a húgycső (a húgyhólyagból a vizeletet elvezető cső) éppen a prosztata közepét fúrja át. A prosztata 50 éves kor után fokozatosan megnagyobbodik. Ez a legtöbb esetben jóindulatú (nem rákos) prosztatanagyobbodás rendszerint vizeletési panaszokat (nehezen induló vizelet, szakaszos, akadozó vizeletürítés, vékony vizeletsugár, gyakori és sürgető vizeletési inger, főként éjszakai többszöri vizelet, vizelet utócsöpegés) okoz, mely gyógyhatású készítményekkel,

Dr. Kovács Béla szakorvosjelölt
Dr. Köves Béla szakorvosjelölt
Dr. Böde Imre szakorvosjelölt

Fekvőbeteg osztályunkon, 36 ágyon történik a betegellátás. Kórtermek 5, illetve 2 ágyasak, mindegyikhez saját fürdőszoba, wc tartozik. A múlt évben felújítottuk nővérállomásunkat, a folyosó illetve a kórtermek falait átfestettük, otthonosabbá, elviselhetőbbé téve ezzel a kórházi tartózkodást.

Újonnan kialakított ambulanciánkon, két vizsgálóhelyiségben, munkanapokon 8:00 és 15:00 óra között várjuk betegeinket. Járóbeteg-rendelésünkön, melynek éves forgalma meghaladja a 20000 főt, daganatos, illetve köves betegek gondozása mellett, vizeletürítési és vizelettartási problémákkal küzdő, akut és visszatérő hólyaghurutos betegek vizsgálata és kezelése is történik. Szakambulanciánk ellátása beutaló nélkül igénybe vehető, az országos ellátásnak köszönhetően területen kívüli betegeket is megkötés nélkül fogadhatunk.

A kórházban szinte valamennyi diagnosztikai lehetőség (labor, röntgen, ultrahang, CT, izotóp) rendelkezésre áll, mely jelentősen lerövidíti a kivizsgálás, az esetleges kórházi kezelésre, műtéti előjegyzésre kerülés idejét.

Bízunk abban, hogy munkánk, a betegek gyógyulását, megelégedését is szolgálja.

Elérhetőség: Telefon: Kórház központi száma: 289-6200

Ambulancia (érdeklődés, előjegyzés): 298-6373, E-mail: tenke.peter@jahndelpest.hu (melyen kérdéseiket, észrevételeiket várjuk)

gyógyszerekkel, illetve ezek eredménytelensége esetén műtéttel kezelhető. Egyes férfiakban azonban prosztatarák fejlődik ki.

Milyen gyakori a prosztatarák, és mik a tünetei?

A prosztatarák Magyarországon a 7. leggyakoribb daganat. Évente kb. 2300 férfinél állapítanak meg prosztatarákot, és mintegy 1400 férfi hal meg e betegség miatt. A prosztatarák előfordulása korral előrehaladva gyakoribb.

A prosztatarák általában lassan növekszik. Lehetséges, hogy akár évekig sem okoz tüneteket. Ahogy a daganat egyre nagyobb lesz, nyomja és ingerli a húgycsövet, vagy részben elzárja a vizelet útját.

A daganat által okozott vizeletési panaszok nagyon hasonlóak a jóindulatú prosztata megnagyobbodásnál leírt tünetekkel. Ezért fontos, hogy panasz esetén mielőbb, illetve 50 éves kor felett panaszmentesség esetén is jelentkezzen urológiai vizsgálatra.

Mi történik az orvosnál?

Az orvos végbélen keresztül tapintásos vizsgálattal tájékozódik a prosztata méretéről. A prosztata normális tapintata azonban nem zárja ki a prosztatarák jelenlétét. Vérvizsgálatot végeztesz a Prostatata Specifikus Antigen (PSA) meghatározására. A PSA egy olyan anyag, amit normális és a rákos prosztata sejtek is termelnek. Emelkedett PSA - szint korai jele lehet prosztataráknak, azonban más elváltozások (pl. prosztata megnagyobbodás, prosztatagyulladás, húgyúti fertőzés) is emelkedett PSA -szintet okozhatnak. Minél

magasabb a PSA-szint, annál valószínűbb, hogy azt rák okozza.

Ha a PSA - szint magas és a prosztata megnagyobbodott, további vizsgálat (pl. ultrahangvizsgálat) lehet szükséges. Ha prosztatarák alapos gyanúja merül fel, szövetmintát vehetnek a prosztataból. Ez segít eldönteni, hogy jó- vagy rosszindulatú elváltozásról van-e szó.

Gyógyítható-e a prosztatarák?

A már kialakult prosztatarák gyógyulási esélyei annál jobbabbak, minél előbb megkezdik a kezelést. A betegség stádiumától függően műtéti, gyógyszeres, illetve sugárkezelés lehet a megfelelő kezelési mód. Fontos tehát a háziorvos vagy urológus szakorvos felkutatása a vizelettel, vizelettel kapcsolatos bármilyen új tünet vagy panasz jelentkezése és huzamosabb (két hetet meghaladó) fennállása esetén.

Mit kell tudni a hererákról?

A hererák ritka betegség, és viszonylag fiatal életkorban jelentkezik, leggyakrabban 20 és 39 éves kor között, rendszerint az egyik herében jelenik meg. A hererák csaknem mindig sikeresen kezelhető, de ehhez a korai felismerés elengedhetetlen. A here önvizsgálata már a pubertáskortól ajánlott, hogy a férfiak megismerjék a herék normális alakját, a tapintás által keletkezett érzetet.

Melyek a hererák figyelmeztető

jelei? – kemény csomó a here elülső vagy oldalsó felszínén; fájdalom vagy kellemetlen érzés a herében vagy a herezacskóban (a hererák, hasonlóan a többi daganatos betegséghez, korai szakaszában nem okoz komolyabb fájdalmat); szokatlan különbség a két here között; nehéz vagy húzó érzés a herezacskóban; tompa fájdalom az alhasban, ágyéktájékon vagy a herezacskóban.

Mit kell tudni a merevedési zavarról?

A merevedési zavar (erektilis diszfunkció, ED) a kielégítő szexuális tevékenységhez szükséges merevedés elérésének és fenntartásának tartós képtelensége. Meg kell tehát különböztetni a merevedési zavart az impotencia fogalmától, mely a merevedésre való teljes képtelenséget jelent. A merevedési zavar enyhe, közepes és súlyos fokú lehet. A 40 év feletti férfiak mintegy a fele küszködik valamilyen fokú merevedési zavarral. Becslések szerint ez Magyarországon 500-700 ezer férfit érint.

Mi okozza a merevedési problémákat? A férfiak merevedési zavarának hátterében az gyakran mutatható ki valamilyen szervi elváltozás, általában vérrellátási vagy beidézési zavar, de gyakran találkozunk lelki problémákkal is. A

merevedési zavar az egész szervezetet érintő szív és érrendszeri betegség korai tünete lehet.

Merevedési zavar hátterében leggyakrabban található állapotok:

Szív- és érrendszeri betegségek és azok rizikófaktorai; Cukorbetegség; Idegrendszeri betegségek, sérülések; A hormonszint problémák; Alkoholfogyasztás; Dohányzás; Gyógyszerek.

Hogyan kezelhető a merevedési zavar? A merevedési zavar kezelésére ma már több módszer áll rendelkezésre. Nem kell tehát lemondani a szexuális élet örömeiről, az esetek többségében orvosaink segíteni tudnak. Életmód-változás; Szájon át szedhető gyógyszerek; Injekciós kezelés; Vakuumkészlet; Sebészi.

DIE SEITE DER DEUTSCHEN MINDERHEITEN VON SOROKSAR

Tájékoztató

A soroksári Német Kisebbségi Önkormányzat törvényi kötelezettségének eleget téve közzé teszi, hogy 2008-ban az alábbi programot támogatta: – a Soroksári Német Nemzetiségi Táncgyűlés

2008. február 16-i jubileumi táncgálájának megrendezéséhez való hozzájárulás 150.000 Forint értékben. A rendezvénynek a Művészetek Palotája adott otthont.

und tauschten sie miteinander im Rahmen einer kleinen Abschlussfeier. Von jetzt an werden sie dieses Zeitalter bestimmt anders betrachten, als ob sie die

Renaissance nur aus den Büchern gelernt hätten.

Katalin Czwik-Hermann
Grundschule Páneurópa

Gedenkfeier der Vertreibung Megemlékezés a Kitelepítésről

Anlässlich des 62. Jahrestages der Vertreibung der Schwaben aus Schorokschar veranstaltet die Deutsche Minderheitenselbstverwaltung am **27. April (Sonntag)** eine Gedenkfeier. Um 10.00 Uhr findet die traditionelle Gedenkmesse für die verstorbenen und noch lebenden vertriebenen Schorokscharer in der Kirche statt. Nach der Messe wird man sich auf die Bahnstation ziehen, wo eine kurze Gedenkfeier stattfindet. Anschließend kommt es an der Gedenktafel zu einer feierlichen Kranzniederlegung. Alle Interessenten werden erwartet!

A soroksári svábok Németországba való kitelepítésének 61. évfordulója alkalmából a Német Kisebbségi Önkormányzat megrendezi hagyományos megemlékezését, melynek időpontja **április 27., vasárnap**. Dél előtt 10.00 órakor a Nagyboldogasszony Plébániatemplomban ünnepi mise keretében emlékezünk az elhunyt és a még élő egykori kitelepítettek. A mise után az egybegyűltek kivonulnak a soroksári vasútállomásra, ahol lebonnyolításra kerül a rövid megemlékezés és a koszorúzás. Minden érdeklődőt szeretettel várunk!

Programme und Ergebnisse im Februar in der Grundschule Páneurópa

Am 4. Februar nahmen die Schüler aus der siebten und achten Klasse der Grundschule Páneurópa an dem Deutschen Landeswettbewerb teil, der unter anderen auch für die Schüler in unserem Bezirk jedes Jahr stattfindet, die Deutsch als Nationalitätensprache lernen. Unsere Ergebnisse wurden hervorragend: In der siebten Klasse: 1. Platz: Melinda Váradi; 2. Platz: Dávid Ullmann; 3. Platz: Benjámín Kántor; In der achten Klasse: 1. Platz: Mihály Bíró; 3. Platz: Edwin Wenczel. **Am 5. Februar** nahmen auch unsere Schüler aus der siebten Klasse an der Faschingsbeerdigung im Kulturhaus Táncsics teil, die die Deutsche Minderheitenselbstverwaltung und der Deutschklub veranstaltete. Unsere Tanzgruppe führte einige schwäbische Tänze auf, die den Zuschauern wirklich gute Unterhaltung bot.

Ende Februar organisierte unsere Schule wieder die sogenannten „Projekttag“ für die Schüler, während deren die Kinder aus den Rahmen des traditionellen Schulunterrichts austreten können. Das Thema war dieses Jahr natürlich die Renaissance. Diesmal konnten die Schüler auf der Oberstufe mehrere unter neun verschiedenen Themen wählen und

diese mit der Hilfe des Projektleiters oder der Projektleiterin bearbeiten. Die Themen waren „Die Hexen“, „László Hunyadi“, „Besuch des Renaissance-Waxmuseums“, „Dekameron“, „Der goldene Schnitt“, „Kodex“, „Die Küche von König Matthias“, „Die Renaissance-Malerei“ und „Der Burgbau“.

Im Renaissance-Waxmuseum – zum Beispiel – konnten sich die Schüler 29 Waxpuppen ansehen, die das Bild des Renaissance-Lebens in drei Dimensionen auf Grund von authentischen geschichtlichen Tatsachen darstellen. Die Künstler haben die Farben, die Formen und die Technik des Renaissance-Zeitalters verwendet. Das ist eine 500-jährige Zeitreise, während der uns auch zeitgenössische Musik das Erlebnis noch tiefer macht. Dieses visuelle Erlebnis lässt die Besucher die Renaissance kennenlernen und verstehen, wie das Leben damals in der Budaer Burg lief. Die Schülergruppe bekam natürlich auch einen kurzen Vortrag über die wichtigsten Gestalten und die damalige Lebensführung in der Zeit von König Matthias.

Zum Ende der Projekttag sammelten die Kinder viele Informationen über dieses Zeitalter

Jubiläum des Tanzensembles

Am 16. Februar wurde im Palast der Künste eine Jubiläumsgala anlässlich des vierzigjährigen Bestehens der Schorokscharer Deutschen Volkstanzgruppe veranstaltet. Zu den Mitwirkenden gehörten unter anderen der Trompeter Georg Geiger, die Harfenistin Éva Maros, die Sängerin Krisztina Weisz Havasi, der Schorokscharer Männerliederkranz, der Schaumarer Frauenchor, die Tanzgruppe der Schaumarer Herbstrosen. Die meisten Tanzkompositionen stammen von dem Tanzpädagogen und

Choreographen Nikolaus Manninger, der seit 40 Jahren als Leiter an der Spitze der Tanzgruppe steht. In den Choreographien werden die Sitten und Bräuche, die Lebensweise, die Alltags- und Festtags-situationen der Ungarn-Deutschen tänzerisch veranschaulicht.

Die Gala wurde von Imola Lang und Arpad Hetényi niewauvoll ungarisch und deutsch konferiert. Teile aus dem vierstündigen Programm wurden in der Rundfunk von „Unser Bildschirm“ gesendet.

Der Bergmann und das Kloster

Vor uralten Zeiten stand in Leinwarer Gebirge ein prachtvolles Kloster, mit einem prachtvollen Schloß. In dem Schloß weilten viele Nonnen. Einst kam ein Ritter und wollte von den Nonnen eine heraus verlangen. Aber der Gutsherr war unbarmherzig und gab die Nonne nicht heraus. Dann, durch Fluch und Explosion, haben sie das Kloster in die Tiefe der Erde gesenkt. Nach vielen, vielen Jahren kam einst ein Bergmann an der Stelle vorüber. Da winkte ihm eine weiße Jungfrau und sprach: „Mann, komm her!“ Aber er fürchtete sich vor ihr, da winkt sie ihm noch. Da tritt er auf sie zu. Dann sprach sie: „Mann, komm hinein in die Tiefe der Erde, da kannst du dir alle Schätze der Welt nehmen, was du nur willst! Aber das Kloster tue du erlösen!“ Der Bergmann hatte Freude und ging mit der jungen Jungfrau in die Tiefe

des Klosters. Dort sah er viele schöne, prachtvolle Schätze. Da nahm er sich Gold, Edelsteine und raffte alles ein, was er nur konnte. Dann wollte er schon aus der Tiefe hinaus. Dann sprach aber die Jungfrau zu ihm: „Mann, vergiss das Beste nicht, wie du uns erlösen könntest!“ Aber der Mann achtete nicht darauf. Wollte nur zum Tor hinaus. Neben dem Tor stand ein Tischlein mit einer silbernen Taten. Dort war ein verrosteter Schlüssel darauf. Mit diesem Schlüssel sollte er das Kloster erlösen und die Türe öffnen. Aber er vergaß es. Und wie er hinaus ging, da rollte es, da knallte es, und die Türe fiel ihm auf die Füße. Und er mußte wirklich sein ganzes Geld zum Doktor bringen!

(Aus: „Glück auf!“ Deutsche Volksdichtung im Kohlenbecken von Dorog)

Liebe Schorokscharer Leser!

Die Deutsche Minderheitenselbstverwaltung von Schorokschar wünscht allen gesegnete, friedliche Osterfesten.

14. März 2008.



Zusammengestellt von Christine Pál Hoffmann

Way of Life!

Nyílt hétvégék egész márciusban!



Mosoly nélkül? Lehetetlen!

Vidám, kerekded formák, beindítóan izgalmas színek, kényelmes vezetés és parkolás. Korszerű motorválaszték, megbízható aktív és passzív biztonság. Rengeteg zseb. Hely mindennek és mindenkinek. Automata, vezető- és utasoldali mosoly elől-hátul.

Próbálja ki az elsők között!

SPLASH
szébb és csöb

Üzemanyag-fogyasztás(kombinált): 4,5-5,9 l/100 km; CO₂-kibocsátás: 120-142 g/km.

Suzuki Global Márkakereskedés
Budapest XXIII., Grassalkovich út 46-48., Nyitva tartás: H-P: 9-18, Sz.: 9-15.
Tel.: 289-0090; 286-2307; 20/200-0887-www.suzukiglobal.hu



ki mi autók

Ha ingatlan, akkor WENDA!
Az Önök ingatlanirodája, már 4 éve Soroksáron, továbbra is 2 %-ért!
1238 Budapest, Grassalkovich út 116. Tel./Fax: 284-0686, mobil: 20-395-2407
Email: wenda@t-online.hu • www.ingatlan.org/wenda

Üzleti tevékenység céljára, RÉÁLIS ÁRON, különféle helységek a Templom utcában béreadó! Építési és molnárszigeti telkek eladók! 100 nm-es, 3,5 szobás felújított családi ház jó környéken eladó! (25 M Ft) 180 nm-es kitűnő állapotban lévő, több generációnak is kiváló igényes családi ház eladó! (31 M Ft) Kiváló állapotban lévő 150 nm-es családi ház, extrákkal eladó! (44,7 M Ft) Erzsébet utcában másfél szobás fél-házrés eladó! (9,4 M Ft) XX. ker-ben, Lehel utcában 99 nm-es, jó állapotban lévő 2szobás családi ház eladó! (23 M Ft)	Borona utcában kétszobás felújítandó házrés eladó! (8,5 M Ft) Táncsics utcában 50 nm-es 2 szobás felújított, szigetelt házrés eladó! (11 M Ft) Templom utcában polgári stílusú 100 nm-es lakás eladó! (16,5 M Ft) Felsőföld 92 nm-es 3 szobás felújított családi ház eladó! (28 M Ft) Orbánhegyen 135nöl-es telken 120 nm-es ikerház, további bővítési lehetőséggel, jó állapotban eladó! (30 M Ft) Orbánhegyi dűlőn 900 nm-es telken kétszintes 130 nm-es 2+2 fősobás családi ház eladó! (26,9 M Ft)	Vecses utcában 270 nm-es családi ház, üzemeltetési lehetőséggel, számos lehetőségre kiváló, 752 nm-es telekkel eladó! (35 M Ft) Könyves utcai 140 nm-es igényes, kétszintes társasházi lakás, tágas szobákkal, szép telekkel eladó! (35 M Ft) XVIII.ker-ben 483 nm-es telken 180+80 nm szuterénes családi ház! (27 M Ft) Topánka utcai igényesen kialakított 2szoba+nappalis 68 nm-es lakás eladó! (14 M Ft)
--	--	---

BŐRGYÓGYÁSZAT OEP SZERZŐDÖTT MAGÁNRENDELÉS

Dr. Szondy György főorvos igazságügyi orvosszakértő
Bp.XXII. ker. Hősök tere 1-3. Ideje: kedd, péntek 7-20 óráig
Tel.: 06-20/934-9891 Bejelentkezés: 06-30/276-5166, 287-8308

- ✓ Allergiás betegségek, ekzema teljes körű kivizsgálása,
- ✓ Anyajegyek, szemölcsök digitális vizsgálata, lézeres, vagy rádiófrekvenciás eltávolítása.
- ✓ Gyermekek bőrgyógyászata,
- ✓ Pattanásos bőr, gombás betegségek, hajhullás.
- ✓ Benőtt köröm kezelése
- ✓ Viszerek megszüntetése injekcióval.
- ✓ Dermabrasio (hegek, pigmentfoltok eltüntetésére).
- ✓ Ráncfeltöltés, Fokozott izzadás kezelése.

Magán egészségpénztártagoknak számlázási lehetőség

REUMATOLÓGIA
DR. SIMON ERZSÉBET
REUMATOLÓGUS – FIZIKOTERÁPIÁS ÉS REHABILITÁCIÓS SZAKORVOS FŐORVOS

Új rendelőjében várja szeretettel régi és új pácienseit

- Egyénre szabott terápia (lézer, acupunktúra, gyógytorna)
- Gerincvédelemre, megelőzésre tanácsadás (gerincfájdalom, váll-, csípő-, térdpanaszok, csontritkulás)
- Gerincsérv kezelése műtét nélkül

BEJELENTKEZÉS: 06-20/241-7674
BP., XXIII., HŐSÖK TERE 1-3. (SZTK JOBB SARKÁNÁL)

OPTIKAI SZAKÜZLET - SZEMÉSZETI RENDELÉS
1238 Bp., Grassalkovich út 129. Ny.: H-P. 10-18 Tel.: 284-2383

- ✓ Szemüvegkészítés, javítás, kontaktlencse rendelés
- ✓ Orvos és optometrista által végzett computeres szemvizsgálat
- ✓ Teljeskörű szemészeti kivizsgálás – szemüveg felírás
- ✓ SZTK vény felírás, beváltás

Szemész szakorvos vizsgálat: Szerda: 12-18, Péntek: 10-16
Optometrista, kontaktológus vizsgálat: bejelentkezés szerint hétfő, kedd, csütörtöki napokon. Filmkidolgozás: hagyományos és digitális, egyedi megrendelés, CD-DVD-re írás

MINDENFÉLE EGÉSZSÉGCÁRTYA ELFOGADÓ HELY!



NÁLUNK AZ ÁRAK A FÖLDÖN JÁRNAK

Soroksár, Bevásárló u. 2.

Telefon: 888-8700, Fax: 888-8799



Nyitva tartás:

Hétfőtől-szombatiig:

6-22 óráig

Vasárnap:

7-20 óráig



Megközelíthető:

M5 autópálya kijárat:
BEVÁSÁRLÓKÖZPONT
(A nagybani piac mellett)

54-es, 19-es
és a soroksári
ingyenes sárga busszal

Auchan

SOROKSÁR



Akárhonnan nézzük, a pénzfelvétel díja 0 Ft.



2008. január 1-jétől UniCredit betéti bankkártyával ingyenes a készpénzfelvétel összesen több mint 15 ezer UniCredit ATM automatából, Magyarországon és további 17 európai országban.

Várjuk bankfiókunkban: Soroksár, Hősök tere 14.

Az ajánlat 2008. január 1-jétől visszavonásig érvényes, és az UniCredit Csoport tagbankjainak ATM automatáin lakossági és vállalati UniCredit betéti bankkártyákkal kezdeményezett készpénzfelvételi tranzakciókra vonatkozik. A díjmentes készpénzfelvétel co-branded bankkártyákra és a hitelkártyákra nem vonatkozik. Az ajánlat részletei és az UniCredit Csoport díjmentes körbe tartozó tagbankjainál részletes információ a www.unicreditbank.hu honlapon található.

WWW.UNICREDITBANK.HU

UniCredit Telefonbank: 06-40/50-40-50

 **UniCredit Bank**
Éljen a lehetőségeinkkel!

